



The Gospel & Homily † el Evangelio y la Homilía

6 June 2021

Second Sunday after Pentecost - Segundo Domingo después de Pentecostés

Announcements

We have returned to our church for Mass each Sunday. Pray for our safety and for all those who suffer from sickness. May God protect the faithful. We pray for our loved ones and so many others in the world.

Let us also pray for the departure of the virus, and rapid vaccine distribution. This is a crisis that changes how we worship and takes away our closeness; but never alters our love and faith in the Lord. We are steadfast in the face of this challenge, through the courage and example of Jesus Christ.

- Welcome.
 - Happy anniversary to Deacon Suzanne & Flo Thursday Jun 10.
 - Let us watch the news carefully; listen to what doctors say, and pray that all the people of the world will be vaccinated. Pray so that all churches may resume the gathering that means so much.
 - I will stay in touch with each of you as we plan our church schedule for the months ahead.
- Please also visit the website at <https://spcath.org>
-

Gospel Mark 3:20-35

The crowd came together again, so that Jesus and his disciples could not even eat. When his family heard it, they went out to restrain him, for people were saying, “He has gone out of his mind.” And the scribes who came down from Jerusalem said, “He has Beelzebul, and by the ruler of the demons he casts out demons.” And he called them to him, and spoke to them in parables, “How can Satan cast out Satan? If a kingdom is divided against itself, that kingdom cannot stand. And if a house is divided against itself, that house will not be able to stand. And if Satan has risen up against himself and is divided, he cannot stand, but his end has come. But no one can enter a strong man’s house and plunder his property without first tying up the strong man; then indeed the house can be plundered.



“Truly I tell you, people will be forgiven for their sins and whatever blasphemies they utter; but whoever blasphemes against the Holy Spirit can never have forgiveness, but is guilty of an eternal sin”— for they had said, “He has an unclean spirit.”

Then his mother and his brothers came; and standing outside, they sent to him and called him. A crowd was sitting around him; and they said to him, “Your mother and your brothers and sisters are outside, asking for you.” And he replied, “Who are my mother and my brothers?” And looking at those who sat around him, he said, “Here are my mother and my brothers! Whoever does the will of God is my brother and sister and mother.”



Homily

Jesus came home with his disciples...

This is year B in the liturgical year of teaching from the Gospel. Year B contains a series of lessons from the Gospel of Mark. We are close to the beginning of that book. It begins with Jesus and John the Baptist at the river Jordan where Jesus is baptized.

Then the Holy Spirit compelled Jesus to spend forty days in the wilderness while he prepared for his ministry. He was tempted by the devil and prevailed with a victory so strong that when he returned to the world he said, "the kingdom of God is at hand; repent, and believe in the gospel."

Jesus finds those who would be his disciples and began travelling and teaching in the area of Galilee. He healed the sick and drove out demons from people.

The news spread and there were many followers who told many more of the teaching of Jesus. There were also the critics who realized that Jesus was an agitator who spoke the truth about how religion had become bent, and less about God than about powerful people of the religious government.

So back to where we started... Jesus came home with his disciples. Home to Nazareth.

His relatives and friends from the past thought he was possessed or crazy. They were going to grab him and try to cure him of his possession. The demons must have taken him since he drives the demons from other people.

We see people in life that give themselves entirely to a cause that gives them a great feeling of accomplishment... sometimes without great profit. Nurses and doctors, ministers, police, firefighters, paramedics, social workers, builders and laborers of all types (who did I miss?) that repair cities destroyed by war, weather or civil unrest. (do an aside here)

What do too many people say? "They're crazy" at worst, and "I wish I had that energy," in a better context. Most of us would say how brave and giving those people are. We would see the acts as an example and praise them.

This is what is happening in the Gospel readings. In this case the ones who pick and ridicule are outnumbering those who praise the devotion of Jesus. They mention that he is driven by a prince among demons, "He is possessed by Beelzebul." His family and friends cannot understand why he took that path. Jesus threw away safety, security and a good job and instead confronted the Pharisees.

So here is the lesson of Christ to those present...

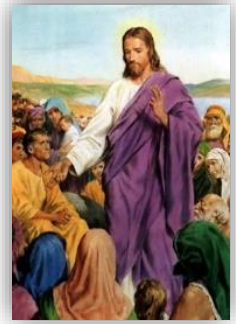
If the devil is divided he cannot win. Likewise, a kingdom, a nation or most any group that is divided will fail.

This is positively true today. Note recent presidents or dictators that divided their nation so badly it failed or at least began to fail.

Jesus mentions entering a strong man's house to plunder his property. In effect, Jesus has entered Satan's house, put him under restraint, and is now plundering his household by driving the demons from the sick. He teaches the truth and destroys Satan's lies.

In closing, Jesus says that those who have ridiculed the sincerity of those servants who give themselves to the cause, need only pray and ask forgiveness and it shall be done.

He asks them to be united with the truth and united with God. The success found will bring them to everlasting life in heaven.



Evangelio Entró Jesús en una casa, y otra vez se juntó tanta gente, que ni siquiera podían comer él y sus discípulos. Cuando lo supieron los parientes de Jesús, fueron a llevárselo, pues decían que se había vuelto loco.

También los maestros de la ley que habían llegado de Jerusalén decían: «Beelzebú, el propio jefe de los demonios, es quien le ha dado a este hombre el poder de expulsarlos.»

Jesús los llamó, y les puso un ejemplo, diciendo: «¿Cómo puede Satanás expulsar al propio Satanás? Un país dividido en bandos enemigos, no puede mantenerse; y una familia dividida, no puede mantenerse. Así también, si Satanás se divide y se levanta contra sí mismo, no podrá mantenerse; habrá llegado su fin.

»Nadie puede entrar en la casa de un hombre fuerte y robarle sus cosas, si no lo ata primero; solamente así podrá robárselas.

»Les aseguro que Dios dará su perdón a los hombres por todos los pecados y todo lo malo que digan: pero el que ofenda con sus palabras al Espíritu Santo, nunca tendrá perdón, sino que será culpable para siempre.»

Esto lo dijo Jesús porque ellos afirmaban que tenía un espíritu impuro.

Entre tanto llegaron la madre y los hermanos de Jesús, pero se quedaron afuera y mandaron llamarlo. La gente que estaba sentada alrededor de Jesús le dijo: —Tu madre, tus hermanos y tus hermanas están afuera, y te buscan.

Él les contestó: —¿Quiénes son mi madre y mis hermanos?

Luego, mirando a los que estaban sentados a su alrededor, añadió: —Éstos son mi madre y mis hermanos. Pues cualquiera que hace la voluntad de Dios, ése es mi hermano, mi hermana y mi madre.



Homilía

Jesús volvió a casa con sus discípulos ...

Este es el año B del año litúrgico de la enseñanza del Evangelio. El año B contiene una serie de lecciones del Evangelio de Marcos. Estamos cerca del comienzo de ese libro. Comienza con Jesús y Juan el Bautista en el río Jordán donde Jesús es bautizado.

Entonces el Espíritu Santo obligó a Jesús a pasar cuarenta días en el desierto mientras se preparaba para su ministerio. Fue tentado por el diablo y prevaleció con una victoria tan fuerte que cuando regresó al mundo dijo: "El reino de Dios se ha acercado; arrepientete y cree en el evangelio".

Jesús encuentra a los que serían sus discípulos y comenzó a viajar y enseñar en el área de Galilea. Sanó a los enfermos y expulsó a los demonios de la gente.

La noticia se difundió y hubo muchos seguidores que contaron muchas más de las enseñanzas de Jesús. También hubo críticos que se dieron cuenta de que Jesús era un agitador que decía la verdad sobre cómo la religión se había torcido, y menos sobre Dios que sobre las personas poderosas del gobierno religioso.

Así que volvamos a donde comenzamos ... Jesús regresó a casa con sus discípulos. Hogar de Nazaret.

Sus familiares y amigos del pasado pensaban que estaba poseído o loco. Iban a agarrarlo y tratar de curarlo de su posesión. Los demonios deben haberlo tomado ya que él ahuyenta a los demonios de otras personas.



Vemos personas en la vida que se entregan por completo a una causa que les da una gran sensación de logro ... a veces sin grandes ganancias. Enfermeras y médicos, ministros, policías, bomberos, paramédicos, trabajadores sociales, constructores y obreros de todo tipo (¿a quién extrañé?) Que reparan ciudades destruidas por la guerra, el clima o los disturbios civiles.



¿Qué dicen demasiadas personas? "Están locos" en el peor de los casos, y "Ojalá tuviera esa energía", en un mejor contexto. La mayoría de nosotros diría lo valientes y generosos que son esas personas. Veríamos los actos como un ejemplo y los elogiaríamos.

Esto es lo que está sucediendo en las lecturas del Evangelio. En este caso, los que escogen y ridiculizan son más numerosos que los que alaban la devoción de Jesús. Mencionan que es impulsado por un príncipe entre los demonios, "Está poseído por Beelzebul". Su familia y amigos no pueden entender por qué tomó ese camino. Jesús desechó la seguridad, la seguridad y un buen trabajo y, en cambio, se enfrentó a los fariseos.

Así que aquí está la lección de Cristo para los presentes ...

Si el diablo está dividido, no puede ganar. Del mismo modo, un reino, una nación o la mayoría de los grupos que estén divididos fracasarán.

Esto es positivamente cierto hoy. Tenga en cuenta los presidentes o dictadores recientes que dividieron a su nación de tal manera que fracasaron o al menos comenzaron a fracasar.

Jesús menciona entrar en la casa de un hombre fuerte para saquear su propiedad. En efecto, Jesús ha entrado en la casa de Satanás, lo ha puesto bajo control y ahora está saqueando su casa al expulsar a los demonios de los enfermos. Enseña la verdad y destruye las mentiras de Satanás.

Para terminar, Jesús dice que aquellos que han ridiculizado la sinceridad de aquellos siervos que se entregan a la causa, solo necesitan orar y pedir perdón y se hará.

Les pide que se unan a la verdad y a Dios. El éxito obtenido los llevará a la vida eterna en el cielo.

